



2020

COLOUR DESIGN BY JOTUN

تصميم الألوان من جوتن



FENOMASTIC



2020 CELEBRATING COLOURS

ألوان نحتفل بها

2020, and a brand new decade begins. It's a time when the minds of many of us turn to change. We want to learn new things, travel or daydream more, to be more mindful or creative, or to cultivate serenity in our hearts and homes.

Each of us seeks ways to thrive in our everyday lives. Colour can be one of the simplest and most effective routes to creating an environment that inspires us. The right choice of colour can open pathways to wonder.

At Jotun, we are proud to help our customers find the shades that express their aspirations and identities, and create homes that inspire them. These pages celebrate the 12 new Jotun colours of 2020, each one capturing a different facet of personality or a new hope for the future.

يشكل العام 2020 بداية عقد جديد. ومع البدايات، يشعر الكثير منا بالحاجة إلى التغيير إما من خلال تعلم أمور جديدة أو السفر أو تعزيز خيالنا وطاقتنا الإبداعية أو ملء قلوبنا وبيوتنا بالراحة والسكون.

يبحث كل منا عن أساليب تساعدنا على النمو والنجاح في حياتنا اليومية. تُعتبر الألوان من أبسط الوسائل التي تساعدنا على خلق جو يُناسبنا ويُلهمنا. إن الاختيار الصحيح للألوان قادر على تمهيد طريقنا نحو عالم من الدهشة.

ونفتخر في جوتن بأننا نساعد زبائننا على انتقاء اللون الذي يعكس آمالهم وشخصياتهم ويساعدهم على تصميم منزل يُلهمهم. تحتفل هذه الصفحات باثني عشر لوناً من ألوان جوتن لعام 2020، يُجسد كل واحد منها جانباً مختلفاً من جوانب الشخصية أو يزرع بصيص أمل جديد للمستقبل.

Lisbeth Larsen

ليسبيت لارسن
Global Colour Manager, Jotun
المديرة العالمية للألوان - جوتن



/Match with: يمكن تنسيقه مع:
8494 /أورغانك جرين /ORGANIC GREEN
20143 /لايفلي ريد /LIVELY RED
20144 /غراوند ريد /GROUNDED RED
11173 /هامبل يلو /HUMBLE YELLOW

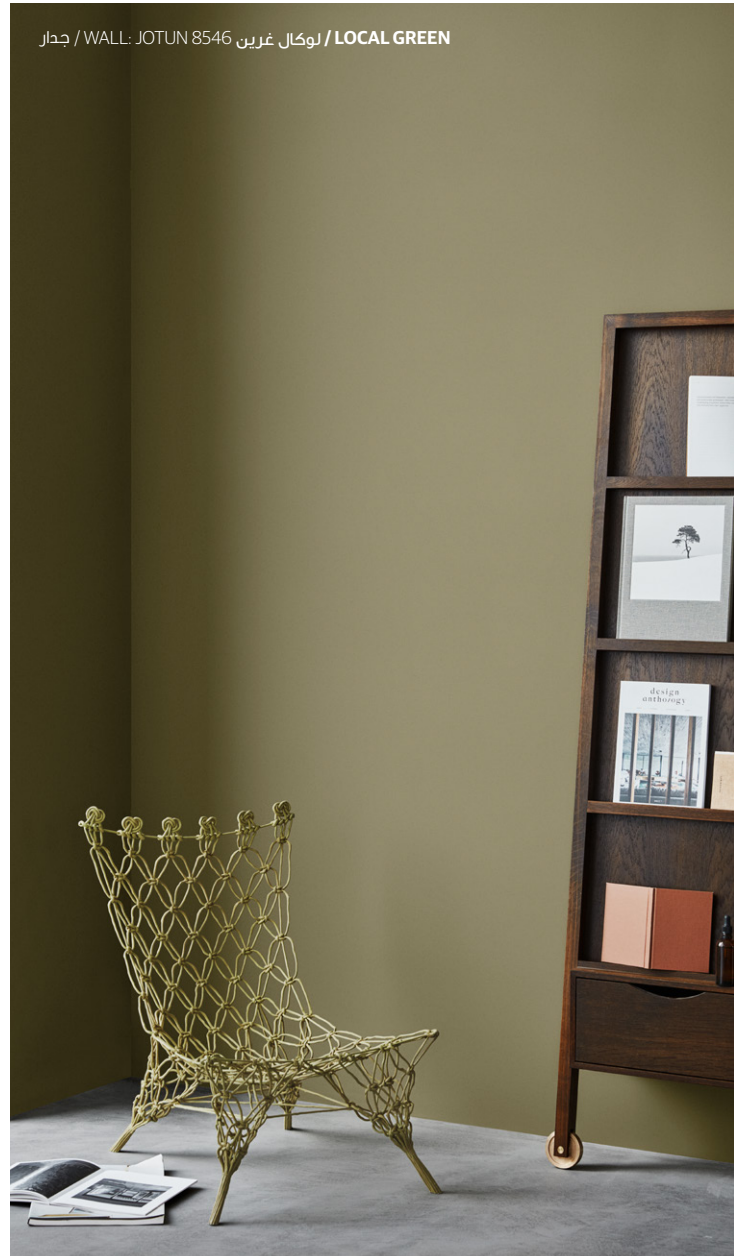
/ Matching white tint: درجة اللون الأبيض الملائمة له:
1024 /تايملس /TIMELESS

If you're planning to change the world, start close to home. More and more of us are recognising a need to re-engage with our surroundings and reinvest ourselves in the local.

إن كنت تنوي تغيير العالم من حولك، فابدأ أولاً بتغيير عالمك الداخلي، أي منزلك. يوماً بعد يوم، يدرك المزيد من الأشخاص حاجتهم إلى إعادة التفاعل مع محيطهم وإعادة دمج أنفسهم في بيئتهم المحلية.

LOCAL GREEN / لوكال غرين JOTUN 8546 / الغلاف

LOCAL GREEN / لوكال غرين JOTUN 8546 / جدار



غني على طبيعته
LUSH AND ORGANIC

LOCAL GREEN

حب الطبيعة



جدار / WALL: JOTUN 8546 لوكال غرين / **LOCAL GREEN**
الحداد العلوي / WALL TOP: JOTUN 1024 تايملس / **TIMELESS**
الصورة الصغيرة / SMALL IMAGE: JOTUN 8546 لوكال غرين / **LOCAL GREEN**

8546 LOCAL GREEN expands the horizons of the home to encompass the world beyond it, bringing the nature and greenery that surrounds us indoors. It's a shade associated with sustainability and conservation, comforting us when we're indoors, while connecting us with our local environment outside.

يوسع اللون **8546 لوكال غرين** آفاق المنزل لكي يشمل العالم الخارج عنه ويدعو الطبيعة والنباتات الخضراء المحيطة بنا إلى الداخل. هو لون يرتبط بالاستدامة والمحافظة على البيئة، لون يريحنا عندما نكون في الداخل من جهة، ويوثق صلتنا ببيئتنا المحلية الخارجية من جهة أخرى.



أصفر حيادي، لون مثالي

A CHALKY YELLOW TONE

CURIOUS MIND

حب المعرفة والاكتشاف



جدار / WALL: JOTUN 11174 / كوربوس مايند / CURIOUS MIND

إيغنت / ELEGANT / LINE: JOTUN 1434 / الخط

إيفنينج سكاي / EVENING SKY / WALL BELOW: JOTUN 1462 / الجدار السفلي

الصورة الصغيرة / SMALL IMAGE: JOTUN 11174 / كوربوس مايند / CURIOUS MIND

11174 CURIOUS MIND is a chalky yellow tone with the versatility to act as a neutral or an accent as the space demands. Mature and masculine, it is perfect for individuals who prize learning and aren't afraid to explore and experiment.

يُعدّ اللون 11174 كوربوس مايند لوناً أصفر مائلاً إلى البياض بحيث يمكن أن يبدو حيادياً أو يضيف لمسة مميزة إلى المساحة الداخلية. هو لون جريء وناضج ومثالي للأشخاص الذين يحبون التعلم ولا يخافون الاستكشاف والتجارب.





Match with:
 11173 هامليلو / HUMBLE YELLOW
 1434 إيلانت / ELEGANT
 1462 إيفنينج سكاي / EVENING SKY
 20142 داي دريم / DAYDREAM

Matching white tint:
 1624 سكاي لايت / SKYLIGHT

The world is full of books to read, doors to open and people to meet. The richest lives are the ones that are lived curiously, and the most inquisitive minds are the brightest and most brilliant.

يزخر العالم بالكتب لقراءتها والفرص لاغتنامها والشخصيات
 للقاءها. ولا شك في أن الحياة الأغنى هي تلك التي يعيشها المرء
 بفضول كبير. في حين أن العقول الأكثر فضولاً وتسألاً هي الأكثر
 نضوجاً وذكاءً.



جدار / WALL: JOTUN 1462 إيفنينج سكاي / EVENING SKY



جدار / WALL: JOTUN 11174 كيوريوس مايند / CURIOUS MIND
 الماسورة / PIPES: JOTUN 11173 هامليلو / HUMBLE YELLOW





جدار / WALL: JOTUN 20144 غراوندد ريد / **GROUNDRED**
الصورة الصغيرة / SMALL IMAGE: JOTUN 8546 لوكال غرين / **LOCAL GREEN**

In the day-to-day whirlwind, it's easy to lose track of ourselves. Sometimes we need to be reminded who we are and where we come from – to feel rooted once again.

في الحياة اليومية التي تكثر فيها الانشغالات والهموم، يسهل علينا أن ننسى أنفسنا. ولذا، نحتاج في بعض الأحيان إلى ما يذكرنا بأصلنا وفصلنا لكي نعاود التواصل بمحيطنا وجذورنا.



جدار / WALL: JOTUN 20144 جراوندد رد / **GROUNDRED**
JOTUN 8546 لوكال غرين / **LOCAL GREEN**
JOTUN 20143 لايفلي ريد / **LIVELY RED**



Match with: يمكن تنسيقه مع:
11173 هامبل يلو / **HUMBLE YELLOW**
20143 لايفلي ريد / **LIVELY RED**
8546 لوكال غرين / **LOCAL GREEN**

Matching white tint: درجة اللون الأبيض الملائمة له:
1624 سكاي لايت / **SKYLIGHT**



بيتي مطفي غني

MY HOME RICH MATT

Capture your ideal shade with My Home Rich Matt, designed to deliver true, deep colour with a rich matt finish – our most beautiful paint ever.

احصل على درجة اللون المثالية مع دهان بيتي مطفي غني المصمم ليمنحك لون طبيعي بلمس غني ومطفي. إنه دهاننا الأجل على الإطلاق.

لون الأرض

THE COLOUR OF RAW EARTH

GROUNDRED

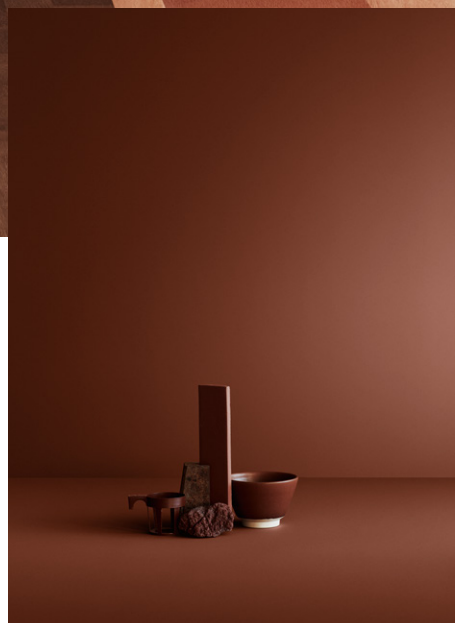
العودة إلى الجذور



جدار / WALL: JOTUN 20144 جراوند ريد / GROUNDRED
الصورة الصغيرة / SMALL IMAGE: JOTUN 20144 جراوند ريد / GROUNDRED

20144 GROUNDRED reconnects us to the earth, helping us draw strength and stability from the ground beneath us. It is a raw and honest colour – transforming the room into a warming, protective cocoon.

يعيد لون 20144 جراوند ريد ربطنا بالأرض ويساعدنا على استخراج القوة والاستقرار من التراب تحت قدمينا. هو لون خام وصريح يحول أي غرفة إلى ملاذ دافئ نُشعرنا بالطمأنينة.



بين والأخضر والأزرق، انسجام تام
A PERFECT BALANCE OF BLUE AND GREEN
FREE SPIRIT
الروح الحرة

جدار / WALL: JOTUN 5489 فري سبيريت / **FREE SPIRIT**
سقف / CEILING: JOTUN 9918 كلاسيك وايت / **CLASSIC WHITE**
نافذة / WINDOW: JOTUN 11175 أدفنتشر / **ADVENTURE**
الصورة الصغيرة / SMALL IMAGE: JOTUN 5489 فري سبيريت / **FREE SPIRIT**

5489 FREE SPIRIT is a colour for wanderers and explorers. Its soft, organic tone carries echoes of the leaves of the jungle and the waters of the lagoon – a reassurance of stability and peace with a promise of exciting travels to come.

يُعدّ لون **5489 فري سبيريت** مثاليًا بالنسبة إلى عشاق التجوّل والاستكشاف. يتميز بدرجة لون ناعمة وطبيعية تحمل في طياتها صدى أوراق الغابات ورفرفة المياه في البحيرات، إنه لون يضمن الاستقرار والسلام ويعد بالكثير من الرحلات والأسفار.





Match with: / يمكن تنسيقه مع:

10001 ديجون يلو / DIJON YELLOW

7637 إكسهيل / EXHALE

11175 أدفنتشر / ADVENTURE

Matching white tint: / درجة اللون الأبيض الملائمة له:

9918 كلاسيك وايت / CLASSIC WHITE

Full of personality, lively and stimulating, Free Spirit is the ideal shade for those who want to come home to a fun and energising environment.

يتميز بشخصيته وحيويته وقدرته على تحفيز النشاط. مثالي لمن يرغب في خلق جو مرح ونشط في بيته.



مذهل حياة

WONDERWALL LIFE

Discover new Wonderwall Life that brings luxurious silky walls to your home with absolutely no smell or harmful emissions. A highly washable paint that quietly and consciously purifies the air so you can always live one beautiful breath after another.

اكتشف دهان مذهل حياة الجديد الذي يمنح جدران منزلك لمسة حريرية أنيقة من دون رائحة أو مواد ضارة. دهان قابل للغسل ينقي الجو في منزلك لتحظى بجو داخلي منعش كل يوم.



WALL: JOTUN 10001 ديجون يلو / DIJON YELLOW
WINDOW: JOTUN 5489 فري سبيريت / FREE SPIRIT

WALL AND SHELVES: JOTUN 5489 فري سبيريت / FREE SPIRIT



جدار / WALL: JOTUN 20142 داي دريم / DAYDREAM



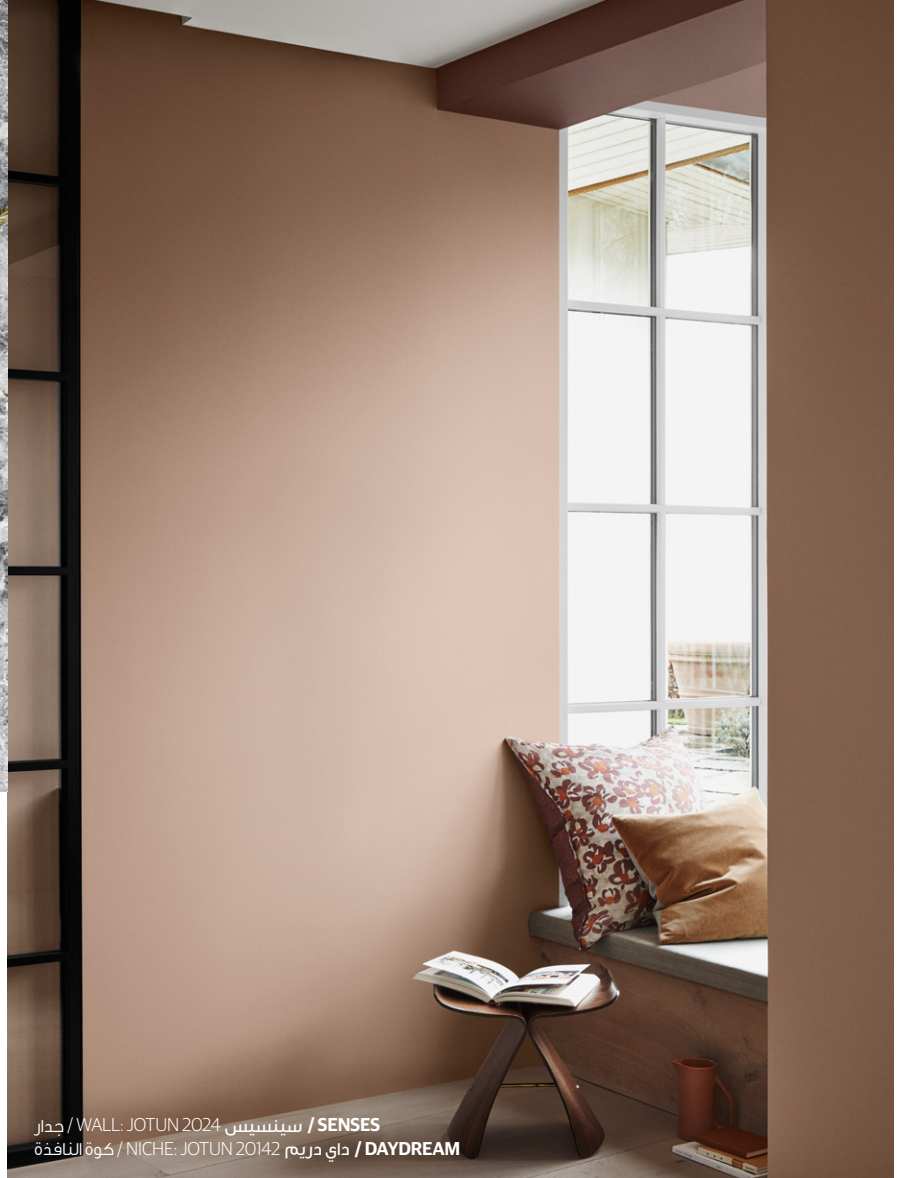
Match with: / يمكن تنسيقه مع:
 SENSES / سينسيس 2024
 WISDOM / ويزدم 20145
 LOCAL GREEN / لوكال غرين 8546
 TENDER GREY / تندر غراي 1352

Matching white tint: / درجة اللون الأبيض الملائمة له:
 SKYLIGHT / سكاى لايت 1624

Inspiration often occurs in those moments in between the tasks on the to-do list, when the mind wanders unchecked, and ideas come and go like ripples in a pool. Making space to daydream is much more than a luxury – it's important everyday self-care.



غالباً ما يأتينا الوحي في تلك الأوقات "الضائعة" التي نهرب من خلالها من الأمور التي يتوجب علينا القيام بها. حين يسرح الخيال من دون حسيب أو رقيب ويلتقي بالأفكار المتموجة كتموج البحيرات. وبذلك، يصبح إفساح المجال للحلم خلال اليوم أكثر من مجرد ترف بل إنه ضرورة للعناية بالنفس بشكل يومي.



جدار / WALL: JOTUN 2024 سينسيس / SENSES
 داي دريم / DAYDREAM JOTUN 20142 / نiche كوة النافذة

لون خوفي، دافئ وغني
A WARM AND MUTED PLUM TONE

DAYDREAM

التأمل



DAYDREAM / داي دريم 20142 / جدار / WALL: JOTUN 20142
SKYLIGHT / سكاى لايت / سقف / CEILING: JOTUN 1624
SENSES / سينسيس 2024 / الصورة الصغيرة / SMALL IMAGE: JOTUN 2024

20142 DAYDREAM is a muted plum-like shade that's easy to get lost in. Opulent and unusual, it's an ideal colour for rooms and spaces devoted to cocooning and conversation. Sit back, forget everyday concerns for a few minutes, and let your thoughts flow where they will.

من السهل أن تجد نفسك مأسوراً بلون **داي دريم 20142**. فهو ترف وغير اعتيادي وهو اللون المثالي للغرف والمساحات المخصصة للجلسات والأحاديث الحميمة. استرخِ وانسَ همومك ولو لدقائق قليلة ودع أفكارك تذهب أينما شاءت.





صافي و حيوي

CLEAR AND ENERGIZING

STATEMENT BLUE

اترك أثراً



جدار / WALL: JOTUN 4863 / ستايتمانت بلو / STATEMENT BLUE
جدار الصورة الصغيرة / WALL SMALL IMAGE: JOTUN 4863 / ستايتمانت بلو / STATEMENT BLUE
طاولة الصورة الصغيرة / TABLE SMALL IMAGE: JOTUN 9918 / كلاسيك وايت / CLASSIC WHITE

4863 STATEMENT BLUE can be used to create bold and unique interior spaces, bringing confidence and clarity to the home. Evoking the serenity of an open sky and the profundity of a boundless ocean.

4863 ستايتمانت بلو يمكن استخدام لون ستايتمانت بلو لخلق مساحات جريئة تضيء جواً من الثقة والوضوح على المنزل. هو لون يستحضر صفاء السماء وعمق البحار.



جدار / WALL: JOTUN 10001 ديجون يلو / **DIJON YELLOW**
طاولة / TABLE: JOTUN 4863 ستايتمانت بلو / **STATEMENT BLUE**



يمكن تنسيقه مع: / Match with:
إيفنينج سكاي 1462 / **EVENING SKY**
ديجون يلو 10001 / **DIJON YELLOW**
كيوريوس مايند 11174 / **CURIOUS MIND**

درجة اللون الأبيض الملائمة له: / Matching white tint:
كلاسيك وايت 9918 / **CLASSIC WHITE**

It's not always the loudest shout that gets heard; often, it's the strongest statement. A natural trigger of the imagination, Statement Blue is the colour of the creative, kickstarting the mind and stimulating fresh thinking.

في زمن تكثر فيه الآراء وتختلف وتنعال، تبقى الكلمة الأخيرة للرأي الأقوى. ستايتمنت بلو يحفز الإنتاجية بطبيعته ويثير الخيال. هو لون الإبداع الذي يطلق العنان للأفكار الجديدة.

جدار / WALL: JOTUN 4863 ستايتمانت بلو / **STATEMENT BLUE**
الجدار السفلي / WALL BELOW: JOTUN 1462 إيفنينج سكاي / **EVENING SKY**



مذهل حياة

WONDERWALL LIFE

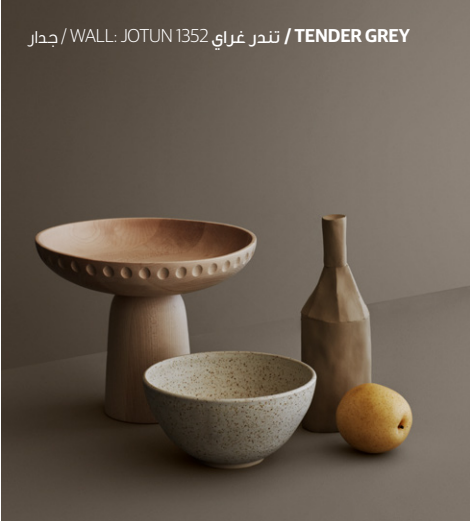
Discover new Wonderwall Life that brings luxurious silky walls to your home with absolutely no smell or harmful emissions. A highly washable paint that quietly and consciously purifies the air so you can always live one beautiful breath after another.

اكتشف دهان مذهل حياة الجديد الذي يمنح جدران منزلك لمسة حريرية أنيقة من دون رائحة أو مواد ضارة. دهان قابل للغسل ينقي الجو في منزلك لتحظى بجو داخلي منعش كل يوم.



Confidence can be a wonderful character trait, but without humility, it is simply noise. Those who want to be understood learn to listen.

الثقة بالنفس صفة رائعة ولكنها تفقد روعتها حين تخلو من التواضع.
ومن يبحث عمن يفهمه عليه أن يتقن فن الإصغاء.



جدار / WALL: JOTUN 1352 / تندر غراي / TENDER GREY



جدار / WALL: JOTUN 11173 / هاميل يلو / HUMBLE YELLOW



الجدار الأمامي / WALL FRONT: JOTUN 11173 / هاميل يلو / HUMBLE YELLOW
الجدار الخلفي / WALL BACK: JOTUN 1352 / تندر غراي / TENDER GREY
التشطيبات / TRIMMING: JOTUN 1624 / سكاى لايت / SKYLIGHT



يمكن تنسيقه مع: / Match with:
11175 / أدفنتشر / ADVENTURE
11174 / كيوريوس مايند / CURIOUS MIND
1352 / تندر غراي / TENDER GREY

درجة اللون الأبيض الملائمة له: / Matching white tint:
1624 / سكاى لايت / SKYLIGHT



بيتي مطفي غني
MY HOME RICH MATT

Capture your ideal shade with
My Home Rich Matt, designed to deliver
true, deep colour with a rich matt finish
– our most beautiful paint ever.

احصل على درجة اللون المثالية مع دهان بيتي مطفي غني
المصمم ليمنحك لون طبيعي بلملمس غني ومطفي.
إنه دهاننا الأجمل على الإطلاق.

كتومر وأنيق

DISCRETE AND ELEGANT

HUMBLE YELLOW

قوة التواضع



جدار / WALL: JOTUN 11174 **كيوريوس مايند / CURIOUS MIND**
المدار المنحني / CURVED WALL: JOTUN 11173 **هامبل يلو / HUMBLE YELLOW**
الصورة الصغيرة / SMALL IMAGE: JOTUN 11173 **هامبل يلو / HUMBLE YELLOW**

11173 HUMBLE YELLOW is a colour for the listeners. A smooth, sophisticated colour that gives space for other accents without disappearing into the background, it's a visual proof that being humble can be a sign of strength.

11173 هامبل يلو هو لون من يُصغي ومن يتقبل أفكار الآخرين ومشاعرهم وثقافتهم. لون هادئ ورفيع المستوى يتيح المجال للألوان الصاخبة لتتألق من دون أن يتلاشى. إنه إثبات بصري على قوة التواضع.



تراكوتا، جمال غير مسبوق

WANDERLUST IN GOLDEN TERRACOTTA

ADVENTURE

روح المغامرة



لون أدفانتشر 11175 / WALL FRONT: JOTUN 11175 أدفانتشر / **ADVENTURE**
لون أديوربوس مايند 11174 / WALL BACK: JOTUN 11174 أديوربوس مايند / **CURIOUS MIND**
الصورة الصغيرة / SMALL IMAGE: JOTUN 11175 أدفانتشر / **ADVENTURE**

11175 ADVENTURE Evoking the plains of Africa and inspired by the continent's rich textile culture, the warm, earthy tones of Adventure remind us that the whole world is out there, and that there are always new colours to explore.

لون أدفانتشر 11175 يستحضر أجواء السهول الإفريقية وهو مستوحى من ثقافة القارة الغنية ودفتها. ويذكرنا أدفانتشر، هذا اللون الترابي بعالم مليء بالألوان التي تنتظر استكشافنا لها.



Match with:
ديفاين / DEVINE 12083
إيفنينج سكاي / EVENING SKY 1462
كيوريوس مايند / CURIOUS MIND 11174

Matching white tint:
سكاي لايت / SKYLIGHT 1624

An adventure is an experience that changes us; that sends us back into our everyday lives with fresh memories, perspectives and insights about ourselves. Adventure is a mindset, not a destination.

المغامرة تغيرنا من الداخل نعود من بعدها إلى روتيننا اليومي وإنما بنظرة مختلفة عن أنفسنا. المغامرة هي أسلوب فكري وليست مجرد وجهة فحسب.

ديفاين / DEVINE 12083 JOTUN: WALL: جدار



أدفتنشر / ADVENTURE 11175 JOTUN: WALL: جدار



أدفتنشر / ADVENTURE 11175 JOTUN: TABLE: طاولة



جدار / WALL: JOTUN 20144 غراوندد ريد / GROUNDED RED



Match with: يمكن تنسيقه مع:

SERENE BLUE / سيرين بلو 5490

HUMBLE YELLOW / هامبل يلو 11173

GROUNDED RED / غراوندد ريد 20144

Matching white tint: درجة اللون الأبيض الملائمة له:

CLASSIC WHITE / كلاسيك وايت 9918

Fun and playfulness are part of the yin and yang of 21st-century existence – a necessary counterbalance to the polish and professionalism many of us adopt in our working lives. At home, we are free to play.

المرح واللعب هما جزء من توازن الحياة العصرية في القرن الواحد والعشرين. بل هما ضرورة للتخفيف من جدتنا في الحياة المهنية. في البيت، يحلو اللعب بحرية.



SERENE BLUE / سيرين بلو 5490 / جدار
LIVELY RED / لايفلي ريد 20143 / جدار



مذهل حياة

WONDERWALL LIFE

Discover new Wonderwall Life that brings luxurious silky walls to your home with absolutely no smell or harmful emissions. A highly washable paint that quietly and consciously purifies the air so you can always live one beautiful breath after another.

اكتشف دهان مذهل حياة الجديد الذي يمنح جدران منزلك لمسة حريرية أنيقة من دون رائحة أو مواد ضارة. دهان قابل للغسل ينقي الجو في منزلك لتحظى بجو داخلي منعش كل يوم.

لمسة ذهبية تبعث بالحيوية

ENERGISING WITH A GOLDEN TOUCH

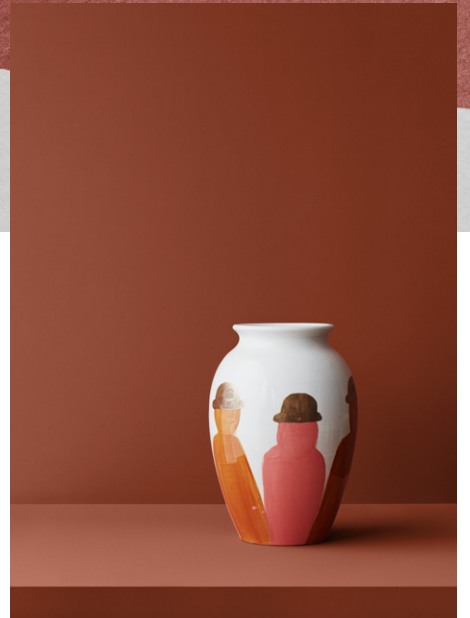
LIVELY RED

مرح

جدار / WALL: JOTUN 20143 لايفلي ريد / **LIVELY RED**
سقف / CEILING: JOTUN 9913 كلاسيك وايت / **CLASSIC WHITE**
الأبواب والتشطيبات / DOORS AND TRIMMINGS: JOTUN 20144 غراوند ريد / **GROUNDRED**
الصورة الصغيرة / SMALL IMAGE: JOTUN 20143 لايفلي ريد / **LIVELY RED**

20143 LIVELY RED represents a commitment to be playful and to let a little lightness in. Warm and energising, it is a colour that offers a sense of safety and stimulation in equal measure – a shade that invites us to relax and smile a little wider every day.

يمثل **لايفلي ريد 20143** الالتزام باللعب والمرح والقليل من الاسترخاء. هو لون دافئ يبعث بالحيوية ويشعرنا بالأمان ويحرك أحاسيسنا بالوقت نفسه. درجة اللون هذه تدعونا إلى قسط من الراحة وابتسامة تكبر أكثر كل يوم.



نعناعي دافئ، حو هاديء
RELAXING MUTED MINT

EXHALE

نفس

EXHALE / إكسهيل 7637 JOTUN / الجدار، الأبواب والتشذيبات / WALL, DOORS AND TRIMMINGS: JOTUN 7637
DAYDREAM / داي دريم 20142 JOTUN / طاولة / TABLE: JOTUN 20142
EXHALE / إكسهيل 7637 JOTUN / الصورة الصغيرة / SMALL IMAGE: JOTUN 7637

7637 EXHALE is a light and subtle colour that evokes the stillness and silence of water. Although it may seem impossible to make more time in the day, you can always stop for a second and inhabit the moment. Exhale is a reminder to make time your own – sometimes a deep breath is enough to refresh and recalibrate.

7637 إكسهيل لون خفيف وهاديء يستحضر هدوء المياه وثباتها. وعلى الرغم من سرعة وتيرة الأيام وأنشغالاتها، يمكننا التوقف ولو لثانية واحدة لتتخذ باللحظة وننعم بها. إكسهيل هو لون يذكرنا بالتحكم بالوقت. أحياناً كل ما نحتاج إليه هو نفس عميق لاستعادة نشاطنا وتوازننا.





يمكن تنسيقه مع: / Match with:
 20142 داي دريم / DAYDREAM
 11173 هامبل يلو / HUMBLE YELLOW
 10001 ديجون يلو / DIJON YELLOW
 5490 سيرين بلو / SERENE BLUE

درجة اللون الأبيض الملائمة له: / Matching white tint:
 1024 تايملس / TIMELESS

Modern life is busy. It can feel as though each day hurtles by at breakneck speed. Slow down. Take a minute for yourself. Find time to breathe.

تكثر الانشغالات في الحياة العصرية وتبدو الأيام أشبه بسباق.
 خُذ قسطاً من الراحة وتنفس بعمق.



طاولة / TABLE: JOTUN 5490 سيرين بلو / SERENE BLUE



التشذيبات / TRIMMINGS: JOTUN 7637 إكسهيل / EXHALE



جدار / WALL: JOTUN 7637 إكسهيل / EXHALE
 الرفوف / SHELVES: JOTUN 10001 ديجون يلو / DIJON YELLOW



Match with: يمكن تنسيقه مع:
 LOCAL GREEN / لوكال غرين 8546
 CURIOUS MIND / كيوريوس مايند 11174
 DAYDREAM / داي دريم 20142
 ORGANIC GREEN / أورغانك جرين 8494

Matching white tint: درجة اللون الأبيض الملائمة له:
 TIMELESS / تايملس 1024

Let the coming decade be one in which we welcome in knowledge, listen more than we speak, take decisions more slowly, and live our lives with wisdom and understanding.

كلما زادت معرفتك كلما أصبحت أكثر حكمة. فلنرحب بالمعرفة خلال العقد القادم ولنصغي أكثر ونحدث أقل. دعونا نتأني في قراراتنا ولنعيش أيامنا بحكمة وتفهم.



WALL: JOTUN 11174 / كيوريوس مايند / CURIOUS MIND
 TABLE: JOTUN 1024 / تايملس / TIMELESS



WALL: JOTUN 20145 / ويزدوم / WISDOM



WALL: JOTUN 20145 / ويزدوم / WISDOM



بيتي مطفي غني

MY HOME RICH MATT

Capture your ideal shade with My Home Rich Matt, designed to deliver true, deep colour with a rich matt finish – our most beautiful paint ever.

احصل على درجة اللون المثالية مع دهان بيتي مطفي غني المصمم ليمنحك لون طبيعي بلمس غني ومطفي. إنه دهاننا الأجل على الإطلاق.

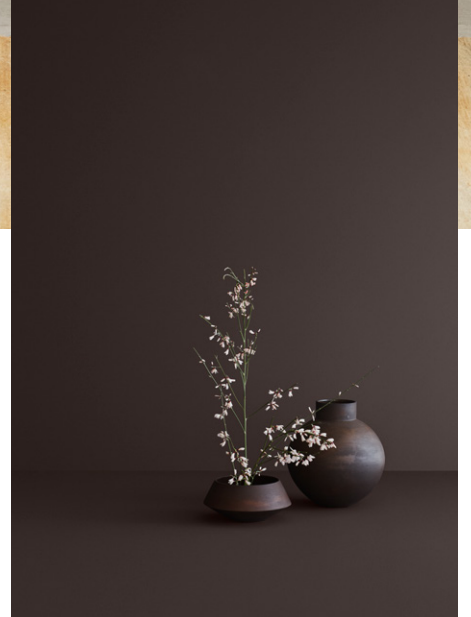
نبیذی غامق، تألق فائق
A SOPHISTICATED GRAPE-DARK SHADE
WISDOM
الحكمة



جدار / WALL: JOTUN 20145 ویزدوم / **WISDOM**
الصورة الصغيرة / SMALL IMAGE: JOTUN 20145 ویزدوم / **WISDOM**

20145 WISDOM is a dark and cosmopolitan shade. It is ideal for those areas of our homes devoted to cultivating the intellect, such as studies, libraries, and workspaces. A quietly powerful statement colour, Wisdom encourages clear thinking in an atmosphere of suavity and masculine elegance.

20145 ویزدوم هو غامق ومألوف، هو لون التأمل، واللون المثالي لتلك المساحات المخصصة لتعزيز الفكر في منازلنا مثل المكتبات وزوايا العمل والدراسة. إنه لون ساكن وقوي يلفت الأنظار لجدرانك. وزدوم يشجعك على التفكير بوضوح في جو من اللباقة والأناقة الذكورية.



الأناقة والهدوء

ELEGANT AND CALM

SERENE BLUE

سكون



جدار / WALL: JOTUN 5490 سيرين بلو / SERENE BLUE
الصورة الصغيرة / SMALL IMAGE: JOTUN 1024 تايملس / TIMELESS



5490 SERENE BLUE Evoking the freedom and possibility of the sky and the sea, Serene Blue speaks softly but makes a strong interior statement. Confident but complementary, it sets the mood of the room while giving space to other accents and objects.

يستحضّر **سيرين بلو 5490** شعور الحرية المرافق للسماء والبحار. على الرغم من نعومته فهو يشكل لون داخلي قوي. واثق وإنما مُكْمَل. يهياً سيرين بلو الأجواء في الغرفة ولكنه لا يحجب الأنظار عن الأغراض والديكورات اللافتة.

جدار / WALL: JOTUN 5490 سيرين بلو / SERENE BLUE



يمكن تنسيقه مع: / Match with:
11175 أدفنتشر / ADVENTURE
11173 هامبل يلو / HUMBLE YELLOW
7637 إكسهيل / EXHALE

درجة اللون الأبيض الملائمة له: / Matching white tint:
1624 سكاى لايت / SKYLIGHT

The perfect home is the tranquil centre of our day-to-day existence. Blue has always been the colour of calm, and this shade can turn any room into a sanctuary.

البيت المثالي هو المكان الذي تلجأ إليه للسكون في أيامنا. لطالما كان اللون الأزرق لون الهدوء حيث يمكنه أن يضيف جواً من السكينة على أي غرفة كانت.

جدار / WALL: JOTUN 1024 تايملس / TIMELESS



مذهل حياة

WONDERWALL LIFE

Discover new Wonderwall Life that brings luxurious silky walls to your home with absolutely no smell or harmful emissions. A highly washable paint that quietly and consciously purifies the air so you can always live one beautiful breath after another.

اكتشف دهان مذهل حياة الجديد الذي يمنح جدران منزلك لمسة حريرية أنيقة من دون رائحة أو مواد ضارة. دهان قابل للغسل ينقي الجو في منزلك لتحظى بجو داخلي منعش كل يوم.

جدار / WALL: JOTUN 5490 سيرين بلو / SERENE BLUE





Jotun celebrate the new decade by introducing 12 new colour designs, perfectly matched with 8 timeless hues. All together 20 beautiful colours, reflecting the potential, newness and optimism of 2020. Explore the impact of colour, and how to combine nuances and shades into your personal colour palette. Thanks to Jotun Colour Assurance, every colour shown on the card is exactly as it will appear on your wall.

2020 COLOUR DESIGN BY JOTUN

تصميم الألوان من جوتن



JOTUN 8546 / **LOCAL GREEN** / لوكال غرين

01

A lush and organic colour – bringing the nature indoors.
يتماشي مع: / Match with: 2, 3, 4, 5, 7, 9, 11, 12, A, D, E, F, G, H
لون أخضر وطبيعي يستحضر أجواء الخارج إلى الداخل



JOTUN 11174 / **CURIOS MIND** / كيوريوس مايند

02

A versatile chalky yellow tone – mature and masculine.
يتماشي مع: / Match with: 1, 3, 5, 6, 7, 11, 12, A, C, D, E, G
لون أصفر هادئ يوحي بالنضوج والثبات



JOTUN 20144 / **GROUNDED RED** / غراونددريد

03

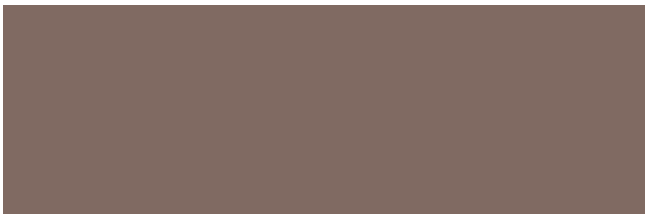
The colour of raw earth – warming and protective.
يتماشي مع: / Match with: 1, 2, 7, 9, 12, A, C, D, E, F, G
لون الأرض – يبعث بالدفع والشعور بالطمأنينة



JOTUN 5489 / **FREE SPIRIT** / فري سبيريت

04

A perfect balance of blue and green – soft and organic.
يتماشي مع: / Match with: 1, 2, 5, 7, 8, 10, A, C, D, E, H
توازن مثالي بين الأزرق والأخضر – ناعم وطبيعي



JOTUN 20142 / **DAYDREAM** / داي دريم

05

A warm and muted plum tone – opulent and unusual.
يتماشي مع: / Match with: 1, 2, 7, 11, 12, A, B, C, D, E
لون خوفي دافئ ومطفي – ترف وغير اعتيادي



JOTUN 4863 / **STATEMENT BLUE** / ستايتمانت بلو

06

A colour full of creative energy – bold and unique.
يتماشي مع: / Match with: 1, 2, 4, 10, A, C, D, H
الطاقة الإبداعية – جراءة وتميز

تحتفل جوتن بالعقد الجديد بإطلاقها 12 لون جديد تليق كلها بمجموعة الألوان الـ 8 الأساسية. هذه الألوان العشرة تشع جمالاً وروعة وتحمل معها عالم من الإمكانيات والتفاؤل لعام 2020. استكشف تأثير الألوان وكيف يمكنك الدمج بينها وصمم لوحة ألوانك الخاصة.



JOTUN 11173 هامليلو / HUMBLE YELLOW

07

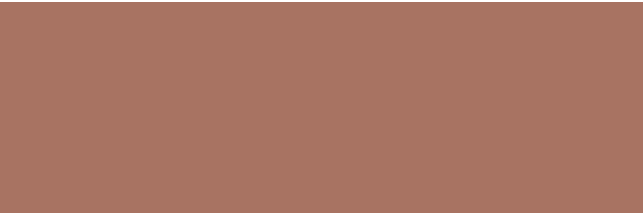
A smooth, sophisticated colour – the essence of discretion.
يتماشي مع: Match with: 1, 2, 3, 5, 8, 9, 10, 12, A, C, D, E, G, H
لون ناعم ومتميز – أصل التواضع



JOTUN 11175 أدفنتشر / ADVENTURE

08

A warm and earthy colour – wanderlust in golden terracotta.
يتماشي مع: Match with: 2, 3, 4, 7, 10, 12, A, C, D, E, F, G
لون دافئ وترابي – تراكوتا، جمال غير مسبوق



JOTUN 20143 لايفلي ريد / LIVELY RED

09

Energising with a golden touch – warm and playful.
يتماشي مع: Match with: 1, 2, 3, 7, 10, 12, A, C, D, E, F, G
دفع ومرح – لمسة ذهبية تبعث بالحياة



JOTUN 7637 إكسهيل / EXHALE

10

A light and subtle colour – relaxing muted mint.
يتماشي مع: Match with: 4, 5, 7, 8, 9, 12, A, D, E, H
لون فاتح وناعم – نعناعي دافئ، جو هادئ



JOTUN 20145 وزدهم / WISDOM

11

A sophisticated grape-dark shade – quiet and powerful.
يتماشي مع: Match with: 1, 2, 5, 7, A, B, C, G
هادئ وقوي الشخصية – نبيذي غامق، تألق فائق



JOTUN 5490 سيرين بلو / SERENE BLUE

12

An elegant and calm tone – evoking the freedom of the sea.
يتماشي مع: Match with: 1, 2, 3, 5, 7, 8, 9, 10, A, C, D
لون أنيق وهادئ – يستحضر حرية البحر

TIMELESS COLOURS

الألوان الأساسية



A

JOTUN 1024 تايملس / TIMELESS



B

JOTUN 2024 سينسيس / SENSES



C

JOTUN 1352 تندر غراي / TENDER GREY



D

JOTUN 1462 إيفنينج سكاي / EVENING SKY



E

JOTUN 1434 إلفنت / ELEGANT



F

JOTUN 12083 ديفاين / DEVINE



G

JOTUN 8494 أورغانك غرين / ORGANIC GREEN



H

JOTUN 10001 ديجون يلو / DIJON YELLOW

كيفية تنسيق الألوان

FIND MATCHING COLOURS

Each of the 12 colours designed for 2020 is presented with handpicked matching colours within this palette. Be inspired by our recommendations i.e. 5490 Serene Blue:

نقدم كل لون من هذه الألوان الاثنتي عشرة المصممة للعام 2020 مع الألوان التي تتماشى معه من هذه المجموعة. فدع نصائحنا تلهمك لاختيار ألوانك المفضلة مثلاً 5490 سيرين بلو:

5490 / SERENE BLUE: سيرين بلو

Matching colours: / الألوان التي تتماشى معه:

1, 2, 3, 5, 7, 8, 9, 10, A, C, D

01 > 8546 / LOCAL GREEN لوكال غرين

02 > 11174 / CURIOUS MIND كوريوس مايند

03 > 20144 / GROUNDED RED غراوند ريد

05 > 20142 / DAYDREAM داي دريم

07 > 11173 / HUMBLE YELLOW هامبل يلو

08 > 11175 / ADVENTURE أدفنتشر

09 > 20143 / LIVELY RED لايفلي ريد

10 > 7637 / EXHALE إكسهيل

A > 1024 / TIMELESS تايملس

C > 1352 / TENDER GREY تندر غراي

D > 1462 / EVENING SKY إيفيننج سكاي

لكل لون درجة من الأبيض تليق به

FIND THE RIGHT WHITE

7236 / CHI: تشي

يتماشى مع الألوان الجديدة: 1, 4, 6, 10

Matches the new colours: 1, 4, 6, 10

يتماشى مع الألوان الأساسية: D, E, G

Matches the timeless colours: D, E, G

9918 / CLASSIC WHITE: كلاسيك وايت

يتماشى مع الألوان الـ ١٢ الجديدة كلها

Matches all the 12 new colours

يتماشى مع جميع الألوان الأساسية ما عدا 1024 تايملس

Matches all timeless colours except 1024 Timeless

1624 / SKYLIGHT: سكاي لايت

يتماشى مع الألوان الـ ١٢ الجديدة كلها

Matches all the 12 new colours

يتماشى مع جميع الألوان الأساسية

Matches all the timeless colours

1001 / EGG WHITE: إيج وايت

يتماشى مع الألوان الـ ١٢ الجديدة كلها

Matches all the 12 new colours

يتماشى مع جميع الألوان الأساسية

Matches all the timeless colours

1453 / COTTON BALL: كوتون بول

يتماشى مع جميع الألوان الأساسية ما عدا 7634 إكسهيل

Matches all the 12 new colours except 7634 Exhale

يتماشى مع جميع الألوان الأساسية

Matches all the timeless colours

